



(۱۰۵) پنځمه گڼه، دويم كال د ۱۳۹۱ كال د جوزا ۲۷مه - د ۱۴۳۴ هجري كال د شعبان ۹مه - د ۲۰۱۳ زېږديز كال د جون ۱۷ مه

په اسلام کې د ګاونډي حقوق

خاص حقوق ټاکلي دي او مسلمانانوته يې لارښوونه کړې چې دځنگلوري به مراعت ساتي.

په عربوکي تراسلام مخکي هم دنورو قومونوپه نسبت نه يوازي داچي دګاونډي (همسايه) دحقوقوپرمراعت ساتل کيده بلکي په دي به يې فخرکاوو چي دګاونډي سره ښه وکړي .

که به چادهغه ګاونډی ته تکليف ور رساوو نودهغه سره به يې جنګ کول هم دافتخارسبب ګڼي.

داسلام دمبين دين په راتګ سره دعبوداعادت په يوڅه ترميم اواصلاح سره نورهم قوي کرل شوواولازيات ورباندي ټينګاروکړل شو

دالله پاک په نزديکه ملګرو کي غوره ملګري هغه دی څوک چي د خپل ملګري لپاره غوره وي.

او په ګاونډيانو کي غوره ګاونډی هغه دی چي د خپلو ګاونډيانو په حق کي غوره وي.

پاتي په ۳ مخ کي

به ياد اورم زماني شنيدم زنی شکايت ميکرد و می گفت: من از زندگی چه استفاده ای کردم؟ کل وقتم به خاطر فرزندانم صرف کردم و سی سال از عمرم گذشته در حالی که من به پرورش و تربیت فرزندانم پرداخته ام. اگر چنین و چنان انجام داده بودم، برایم بهتر بود!

من ميگويم که بهترين اعمال و برترين فداکاريها زماني است که انسان خودش را برای سعادت و خوشبختی ديگران قربانی کند و از دين و تربیت آنان محافظت نمايد. به همین خاطر است که برای شهيد هيچ اجر و ثوابی جز بهشت نيست، چرا که که او زندگی اش و هر چه دارد را به خاطر سعادت بشریت، به وسيله انتشار دين و برافراشتن پرچم اسلام قربانی کرده است، پس هيچ فردی از انجام کار خير و آنچه از زندگی اش فدا نموده، پشیمان نمي شود و بر مسير ايتارگری استوار بماند، چون خوشبختی، آرامش و سکون در آن است.

اسلام په هغه کسانوچي يوه بل ته نږدي اوسي په خپل مينځ کي دمحببت،ميني اومرستي په کولوسره ټينګارکړی ځکه ددوی له يوه او بل څخه دبدوخطرهم زياته وي اويوه اوبل ته يې اړتياهم زياته وي.

عائشه او ابن عمر رضی الله عنهما له رسول الله صلى الله عليه وسلم څخه روايت کوي چي هغه وفرمايل: جبرئيل عليه السلام ماته هميشه دګاونډي په اړه وصيت کوي تردې چي مادافکروکړچي ګاونډی به دګاونډي وارث وګرزوي. (بخاري، مسلم)

تشریح: په دي حديث کي دګاونډي (ځنگلوري)حقوق بيان شوي دي. دي حديث ته که څوک پاملرنه وکړي نو دا رښي چي اسلام څومره د خواخوږی دين دی چي دګاونډي اودهرحالپاره يې

ګاونډيان هغه دوه کسان دي چي يوه بل ته نږدي اوسيري.

انسانيت اودهغه دتمدن اساس ديوه بل سره پر مرسته اومحبت ولاړدی.

په دي دنيا کي هرانسان بل انسان ته محتاج دی، که يووړی وي پر بل حق لري چي هغه ته خوراک ورکړي، که يوروغ وي نوباید دخپل رنځور ورور پوښتنه وکړي اوله حاله يې ځان خبراو ورسره لازمه مرسته وکړي،که په يوه غم وي بل بايدورسره شريک شي اودهغه سره همدردي وکړي.

په اخلاقي نظام سره بايدانسانان خپل چاپيريال سره وتړي اوسره يوپي کړي.

انسانان چي څومره په ظاهري،جسماني اومادي لحاظ سره له يوه اوبل څخه جلادي نوپه اخلاقي اوروحاني حيثيت سره پر دوی فرض ده چي دومره سره نږدي اويوشي.

اودومره بايدديوه بل سره خواخوږي ولري لکه ديوه بدن اعضاء چي وي.

الفياء خوشبختی زوجين

اما شايد يکی از زوجين طرف ديگر را دوست دارد، ولی نسبت به او ايتار و فداکاری از خود نشان نمی دهد! اين زماني است که فرد خودپرست است و خود، آینده و دارایی هایش را دوست دارد و به ديگران اهميتی نمی دهد.

اين گونه افراد، زندگی زناشویی، به نسبت آنان کوچک و کوتاه است، زیرا آنان برای خودشان زندگی مي کنند و به تنهایی مي ميرند.

اما کسی که برای ديگران زندگی مي کند و به آنان خدمت مي نمايد و به خاطر آنان فداکاری مي کند، همچون شمعی است که خود را به خاطر روشنی دادن به ديگران، مي سوزاند. اين ها انسان های، خوشبخت واقعی هستند، که زندگی برای آنان بزرگ ديده می شود و خداوند اجر و ثواب آنچه را که انجام داده اند، به آنان مي بخشد.

تاء: التضحیه (قربانی، ايتار، فداکاری) کسی که برای خودش زندگی کند، کوچک زندگی مي کند و کوچک مي ميرد و کسی که برای مردم زندگی کند، بزرگ زندگی مي کند و بزرگ مي ميرد.

آيا ممکن است وجود فداکاری بين زوجين را بدون وجود محبت میان آنان تصور کنيم؟

چه چیزی باعث می شود که انسان وقتش، مالش، سلامتي اش و حتی زندگی اش را قربانی کند؟

هيچ شکی نيست که محبت، سبب اصلی ايتار است. به همین منظور هيچ یک از طرفين از عدم ايتار در زندگی زناشویی شکايتی نمی کند، چون هر یک از آن دو، در به دست آوردن اسباب محبت و الفت تلاش می کند.

بهشت زیر گام های کیست؟

فریبا قهرمانی

در لابه لای آیات قرآن و احادیث پیامبر (صلی الله علیه وسلم) و آموزه های فراوانی که درباره ی مقام زن فرموده اند به خوبی به جواب این سوال می رسیم که ارتباط مستقیم میان مادران و بهشت زیبایی که آرزوی هر انسان مسلمان است، وجود دارد.

این اکرام و احترام به مقام والای زنان در اسلام با فطرت، رسالت و طبیعت ویژه زن سازگاری دارد. به خاطر همین زنان در نقش مادر، همسر، دختر و خواهر همچون مردان دارای اکرام و احترام می باشند. خداوند متعال در این باره می فرماید: «وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ إِحْسَانًا حَمَلَتْهُ أُمُّهُ كُرْهًا وَوَضَعَتْهُ كُرْهًا وَحَمَلُهُ وَفِصَالُهُ ثَلَاثُونَ شَهْرًا حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ أَشُدَّهُ ...» «به انسان سفارش کرده ایم که با پدر و مادرش به نیکی رفتار کند. مادرش همراه با تحمل رنج به او باردار شد و با تحمل سختی او را به دنیا آورد و باردار شدن مادر و از شیر گرفته شدن او سی ماه طول کشیده است تا طفل به حد رشد رسید.

صالحی را تربیت کرده باشد در نامه اعمالش صدقه ای جاریه خواهد بود. اینجاست که باید مسئولیت تربیت را به خوبی در حق فرزندش ادا نماید تا در سایه اسلام و توصیه های آن در زمینه تربیت فرزندش حرکت نماید. تربیت فرزندان مصادیق متعددی دارد و دارای مفاهیم وسیعی است تنها مادر بودن و نقش او در این امر ملاک نیست بلکه وظیفه تربیت به پدر و مادر محول شده است که هر دو به منزله ی دوبال برای پرواز و حرکت فرزندشان در جهت رشد ایمانی، رفتاری، جسمی و فکری تشبیه شده اند....

در این میان مادران به سبب عاطفه ی وافری که دارند در امر مهم تربیت مسئولیتی عظیم تر را، قبول می نمایند. آغازگران امر تربیت، مادران می باشند که با برپاداشتن دستورات الهی در گستره ی زمین موفقیت های چشم گیری را در تربیت نسل های گذشته به ارمغان آورده اند. مادران صحابه رسول الله مانند: مادر انس بن مالک، مادر ربیعہ، مادر عمار... اینان از سلاله مادرانی صبور و

(احقاف/15) نقطه ی آغازین مادر شدن که از وجود نطفه ای در رحم او شکل می گیرد و این موجود خارق العاده هر روز با تقسیمات سلولی به تکامل می رسد و با پایان دوران 9 ماه انتظار چشم به راه ثمره و نتیجه ای می ماند که قرار است خداوند به او عطا نماید. بنابراین مادر با تحمل ناخوشی ها و سختی های این دوران سلامت خود را در جهت رشد و نمو موجودی دیگر قرار می دهد. و حتی برخی از مادران با بیماری های خاص این دوران مواجه می شوند مانند دیابت، فشار خون و... برخی از مادران باید 9 ماه کامل را با رعایت نکات پزشکی در جهت حفظ سلامت و رشد جنین، در استراحت کامل سپری نمایند.

خلاصه آنکه هر مادری که آرزوی داشتن فرزندی را دارد برای رسیدن به آرزویش این سختی ها را با جان و دل قبول می کند و این تنها تحمل کردن نیست بلکه به لحاظ معنوی از اجر بی پایانی برخوردار خواهد شد و این اجر تداوم دارد تا لحظه ی مرگ و حتی بعد از مرگش نیز اگر فرزند

په اسلام کې د گاونډي ...

په يوه بل حديث كې راغلي دي چې رسول اكرم صلی الله علیه وسلم والله لایؤمن والله لایؤمن قیل من یارسول الله؟ قال الذی لایامن جاره بوائفه (متفق علیه)

رسول الله وویل: قسم په الله چې ایماندارنه شي جوړیدلای، (داخبره يې درې ځله تکرار کړه، چاپوښتنه وکړه: ای دالله رسوله! څوک ایماندارنشي کیدای؟

ويي فرمايل: هغه څوک چې دچا له شره دهغه گاونډی (همسایه) په امن نه وي!!

له عبدالله بن مسعودرضی الله عنه څخه روایت دی چې يوه سړي له رسول الله صلی الله علیه وسلم څخه پوښتنه وکړه، چې ماته به څنگه معلومیري چې زه نیک عمله یم که بدعمله؟

رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمايل: کله چې ته د خپل همسایه څخه اورې چې ته ښه کارونه کوي نوته نیک عمله يې اوکله چې ته له هغه څخه اورې چې ته بدکارونه کوي نوته بدعمله يې (ابن ماجه) يعني ستاښه والی اوبدوالی په گاونډي

رښتيايدې وايي. کله چې څوک ورسره امانت کښيږدي، نوبيرته دي يې (په ښه ډول سره) واپس کړي. اوڅوک چې ورسره همسايه وي د هغه سره دي ښه همسايه توب وکړي (مسنداحمد، بيهقي)

په يوه بل حديث كې راغلي دي: ليس المؤمن الذي يشبع وجاره جائع (طبراني كبير، المستدرک للحاكم) چې هغه څوک مؤمن نشي کيدای چې ځان مور کړي اوډده همسايه د ده په څنگ کې وړی وي!!

په دې هکله نورهم ډېرزيات احاديث شته چې دهغوټولوراغونډول ستونزمن کاردی.

الله پاک دي مونږ ته توفيق راکړي چې د خپلو گاونډيانو حقوق پر ځای کړو.

پوري اړه لري اوتاته به دځان په هکله معلومات له گاونډي څخه ترلاسه کيږي.

دعبدالرحمان بن ابي قراد رضی الله عنه څخه روایت دی چې يوه ورځ رسول الله صلی الله علیه وسلم اودس کاو، صحابه کرامو رضی الله عنهم درسول الله صلی الله علیه وسلم د اوداسه اوبو په خپلو بدنو پوري (دبرکت لپاره) مورلي.

رسول الله صلی الله علیه وسلم ورته وفرمايل: داڅه کوی؟ هغوی وویل چې مور دالله اودهغه درسول سره مينه لرو!

رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمايل: څوک چې دالله او د هغه درسول سره مينه کول غواړي نو (هغه دي دا کارونه وکړي) چې کله خبره کوي

ستاسې غوره هغه څوک دی چې قرآن زده کړي او نوروته يې وښايي

د قرآن کریم او نبوی سیرت

درسونه

په پښتو او فارسي ژبو

دسريلانکايانو په جومات (مسجد نور) کې

وخت: پيل: ۷ / ۴ ۵ پای: ۹ / ۳ ۰

Address: Masjid Noor 2 Whitfrairs Avenue, Harrow Wealdstone, London,

بهشت زیر گام ...

مخلص بودند که زندگی خودشان را برای الله و رضایت او وقف نمودند و خود را به زینت صبر آراسته نمودند، ایمان ژرف و علاقه ی فراوانی نسبت به خدا و رسول (صلی الله علیه وسلم) داشتند و با جانفشانی های خود بهشت را از آن خود ساختند.

این مادران اسوه هایی بودند در روش تربیت چرا که با یاری تدبیر صحیح و حس پاک مادرانشان نهال سست وجود فرزندانیشان را پرورش دادند و در قلب های پاک و دست نخورده ی کودکانشان زیباترین نقش و تصویر را که خداپاوری و دین دوستی بود، بر جا نهادند.

این گونه بود که فرزندانیشان مایه ی افتخار و مباهات اسلام و مسلمین شدند و در تند بادهای روزگار به بهترین وجه در راه خدا جهاد نمودند و پرچم دعوت اسلامی را در سراسر گیتی به اهتزاز درآوردند.

مادرانی که نام مبارک «مادر» را پرافتخار ساختند و بهشت را زیر گام های

خود قرار دادند و مصداق این حدیث پیامبر (صلی الله علیه وسلم) قرار گرفتند که: «الجنة تحت الاقدام الامهات» بهشت زیر پای مادران است.

امام بخاری در کتاب صحیح خود از پیامبر (صلی الله علیه وسلم) روایت می کند که آن حضرت فرمود: «وارد بهشت شدم، ناگهان با رمیصاء همسر ابو طلحه روبه رو شدم». همچنین امام مسلم در صحیحش از پیامبر (صلی الله علیه وسلم) نقل می کند که آن حضرت فرمود: «وارد بهشت شدم، سپس صدای پایي را شنیدم. پرسیدم این صدای پای کیست؟ گفتند: رمیصاء دختر ملحان مادر (انس بن مالک) است.»

پس بیاییم از مادران دیروز درس صبر، ایثار و فداکاری را بیاموزیم و به معنای واقعی و حقیقی «مادر» بار دیگر از نو بنگریم تا بدین وسیله به یقین قلبی برسیم و احساسات مادرانه ی خود را در مسیر صحیح و خداپسندانه اش هدایت کنیم و با این معرفت در راه رسیده به این موهبت الهی گام بر داریم. ان شاء الله

**آنچه در آینه ی رویای ماست
چهری بی خدشهی فردای ماست**

غم

زه پیدا یم له شعور او له احساسه
ما د زره له کوره هیخ کله مه باسه
مدام ژاره په دردمنو رنخورانو
په بد حال او بده ورخ د غریبانو
په دنیا کی کونډې رنډې غریبان شته
په سل رازه زخمی زرونه په جهان شته
څوک چې سترگی لري کله وي بیغمه
اخلي برخه د یوه بل له ماتمه
په اقسامو مصیبت شته په عالم کی
زره نژدې کره یوه بل لره په غم کی
غافل مه اوسه د نورو له احواله
چې نور ژاري ته هم مه اوسه خوشحاله
زرونه سوخي سترگی ژاري مصیبت کی
څرگندپيري محبت د غم شرکت کی
خپل خواخوږي په غمو کی معلومپيري
دوستان یو د بل په بده ورخ کرپيري

ژباړه او جوړونه: نثار احمد

عمر به تل د بنوونځي درسونه د امتحان په شپه ویل او دې کار ته ډیر خوشاله وه. د امتحان شپه به چې راورسیده، هغه به په ډیر تلوار خپل درسونه یو ځل له مخې تیرول، چې نه به یی په مفهوم پوهیده او نه به یی ماغزه پرې سم خلاصیدل.

مور یی تل ورته د ورځني تکرار توصیه کوله، خو هغه به هر ځل په بی پروایی ځواب ورکاوه: مورې! د الله شکر دی هر وخت خپل درسونه د امتحان په شپه لولم او الحمدلله بریالی کیږم، ته هسی اندیینه کوي.

پدې خبره به یی د مور تندې له غوسې گونځي شو او ورته به یی ویل: کومه کامیابی چی ته یادوي، کوم ځانگړی پرمختگ ندی، بلکې یوه عادي بریا ده. که خدای مکره د ازموینې په شپه ناروغه شي بیا به څه کوي؟

عمر، پداسې حال کی چې په کتابچه کی د رسم په کښلو بوخت وه، په خندا سر راپورته کړ: خدای دی نکوي مورې، داسې منفي فکرونه مه کوه.

مور یی په ناهیلی وویل: منفي فکرونه

عمر او د مور نصیحت

نکوم زویه، خو دغسې پېښې ډیری وخت ریښتیا شوي دي.

هغه په خوشالی کتابچه کی د ځان تصویر وکښه، چې کامیاب شوی وي، نوې جامی یی اغوستي وي او د کورنی ټول غړي د بریا مبارکي ورکوي.

شپې ورځی همداسې تیریدې، پرته لدې چې عمر پکښې کومه ورځ د بنوونځي بکسه خلاصه کړي او یا خپله کورنی دنده تر سره کړي.

بالاخره د امتحان ورځی راورسیدې. عمر له ځان سره وویل، اوس می د زحمت وخت راورسید. اوس نو باید خپل درسونه، چې رانه پاتي دي، ولولم.

له ازموینې یوه ورځ مخکې عمر په خپل بدن کی غیر معمولي تودوخه احساس کړه، تودوخه په ټول بدن کی خپره شوه او د بدن غړو یی په خوږ پیل وکړ. هڅه یی وکړه چی له خوبه وختي پاڅیږي، خو له ډیرې ستړیا یی وس له لاسه ورکړی وه.

مور یی راغله، چې عمر له خوبه را پاڅوی خو هغه په تیزه تبه کی په سختی ساه اخیسته. مور یی ډیره اندیینه شوه او ډاکټر یی راوغوښت، چې معاینه یی کړي. ډاکټر عمر ته د آرام کولو وویل او ټینگار یی وکړ، چې هغه باید ځان ستړی نکړي.

کله چی ډاکټر له کوتې ووت، عمر خپلی مور ته وکتل او له پښیمانی او شرمه یی مخ پټ کړ؛ ځکه د مور نصیحتونه یی نه وو اوریدلي.

عمر، چې له خپلو کړو پښیمانه وه، له مور نه یی وپوښتل: مور جاني، څنگه پوه شوي چې زه به د ازموینې نه مخکی ناروغه کیږم؟ مور یی په خاشینی ورته وویل: زویه! مونږ مشرانو په ژوند کی ډیرې تجربې لیدلي او له هغو مو ډیر څه زده کړي، زما هیله وه، چی ته د نورو له غلطیو پند واخلي، نه دا چې خپله غلطی وکړي!!!

The Fitrah of Children: Signs and Proofs

The prophet (SAS) said that every child is born on the Fitra (Buhari and Muslim). Interesting questions are if we can see signs of the Fitrah in Children and what these signs are. This article aims to answer these questions.

The Fitrah is sometimes explained as Islam and sometimes more generally explained as the natural inclination to Islam. However it's explained, it remains clear that the Words and Guidelines of Allah and all His Prophets and Messengers fit in well with the natural state of the human being. In other words, when presented in purity to a soul with purity (that is not polluted to an extent that makes the heart too hard and resistant to truth) it is usually simple to understand, accept and follow.

As Muslims we have seen many signs of this already. The growth of this Ummah and the way reverts usually accept Islam (by getting simple straightforward and logical answers to life questions that make sense) are a couple of those signs. But also the fact that Islam is a way of life in the sense that it guides through all areas of life in a way that brings peace to ourselves and fellow creatures in this world and (God Willing) in the hereafter. Like the prophet (peace and blessings of Allah be upon him) said: "The situation of the Muslim is amazing. His situation is always good! When hardship befalls him, he is patient and when ease befalls him, he is

thankful." (Muslim)

An interesting question is if we can see the signs for children being born on the Fitra. Some might argue that children cannot be described as being totally innocent and pure because they exhibit feelings of frustration, anger and jealousy which are unIslamic. In response to this it can be said that the existence of these feelings doesn't nullify Islam. In other words: a person who gets angry or jealous doesn't become a disbeliever even though he can be sinful. Rather the Muslim is taught to fight against these feelings by purifying himself which leads to contentment and happiness. So a child who exhibits these feelings is still considered Muslim. Furthermore, feelings like anger and frustration are natural and can serve a good purpose. It is for example praiseworthy for a Muslim to be angry about what makes Allah angry like polytheism, adultery, stealing and lying to name a few. Of course a Muslim should deal wisely with such situations and encourage the good in a wise, polite and respectful way... but still the basis is that this should be rejected by the heart. Evidence for this is the prophet's saying wherein he said: "Whoever of you sees a bad thing, let him change it with his hand. If he is not in the position to do so, let him change it with his tongue and if he is not able to do that, let him (only)

reject it with his heart and that is the weakest form of faith." (Muslim) So it can be said that these natural feelings exist in children because they can serve a good purpose and that they don't nullify the Fitrah. As the child is growing towards the age of rationality he needs to learn self control and the right and wrong ways of showing anger and jealousy. Till then, he is not held accountable for his deeds as the prophet said: "The pen is lifted from three people (i.e. their deeds are not recorded): The child until he reaches puberty, the person who is insane until he comes to his senses and the person who is asleep until he wakes up." (Abu Dawud and Ibn Majah) So, yes, signs for the Fitra where children are born upon, can be seen in Children.

An analysis of the Islamic texts is not the only thing that can lead to this conclusion. Some recent scientific research seems to indicate that children are born on the Fitrah as well. Professor Paul Bloom who is a psychologist at Yale University and Deena Weisberg who is a doctor candidate in Psychology say that children are not born not knowing anything (Bloom & Weisberg, 2007) which was a belief of classical behaviourists. They also say that "children naturally see the world in terms of design and purpose" (Bloom & Weisberg, 2007) which can mean that they are naturally inclined to believe in The Creator.